

A

ACTUALITÉS

Halifax

HABITATION

VOTRE LIEN AVEC LE MARCHÉ DE L'HABITATION

Société canadienne d'hypothèques et de logement

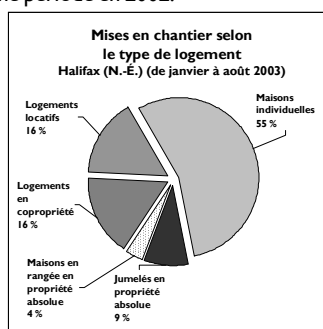
VOLUME 7, NUMÉRO 9,
SEPTEMBRE 2003

Les mises en chantier reculent en ce début d'automne

Mais le secteur de l'habitation demeure très actif

✓ Dans l'agglomération de Halifax, le nombre total de mises en chantier a diminué de 27,3 % d'une année sur l'autre en septembre, un repli qui s'est manifesté à la fois du côté des maisons individuelles et des logements collectifs. En effet, 224 habitations ont été mises en chantier, comparativement à 308 en septembre 2002. Cette baisse ne peut être attribuée à l'ouragan Juan, puisque les données mensuelles ont été recueillies avant que la tempête ne frappe le continent. Les fondations de 149 maisons individuelles ont été coulées en septembre, ce qui représente un recul de 31,7 % en glissement annuel. Pour leur part, les mises en chantier de logements collectifs sont descendues de 90, en septembre 2002, à 75, un an plus tard.

✓ Le cumul annuel (de janvier à septembre) des mises en chantier dans l'agglomération de Halifax est inférieur de 10,2 % à celui enregistré à la même période l'an dernier. Cette diminution s'explique par le repli de la construction dans les segments des maisons individuelles et des logements locatifs, puisque l'activité du côté des jumelés, des maisons en rangée et des copropriétés demeure plus intense que l'an passé. De fait, dans l'agglomération de Halifax, on commence à voir l'activité se déplacer des maisons individuelles vers les ensembles à plus forte densité : aux trois premiers trimestres de 2003, 44 % des logements mis en chantier étaient des collectifs, contre 39 % à la même période en 2002.



Source : SCHL

✓ Même si les mises en chantier ont continué à faiblir en septembre, l'activité dans le secteur de la construction résidentielle est demeurée vigoureuse dans l'agglomération durant ce mois, puisqu'on dénombrait plus de 160 logements en construction de plus qu'en septembre 2002, ce qui correspond à une hausse de 9,6 %. Au total, 1 834 logements étaient en construction durant le mois (ce qui est tout de même inférieur au nombre prodigieux enregistré en août, soit 2 118), et la progression observée a touché tous les types de logement, à l'exception des maisons individuelles.

✓ Sur le marché de l'existant, les ventes S.I.A.® de propriétés résidentielles dans l'agglomération ont régressé de 9,6 % en septembre. Ce recul n'a pas empêché le prix moyen de continuer à croître fortement et de gagner 7,2 % d'une année sur l'autre. Les nouvelles inscriptions se sont légèrement accrues en septembre, affichant une augmentation de 4,1 % par rapport au mois correspondant de 2002. De janvier à septembre, les ventes, toujours en perte de vitesse, ont diminué de 8,1 % par rapport au nombre record enregistré à la même période l'an dernier, tandis que le prix moyen s'est alourdi de 8,5 %.

✓ Hors de l'agglomération de Halifax, la construction résidentielle affiche de bons résultats pour les neuf premiers mois de l'année, comparativement à la même période en 2002. Le total des mises en chantier était en hausse dans la municipalité rurale de Cap-Breton, à New Glasgow, à Truro et dans les régions rurales de la Nouvelle-Écosse, tandis qu'il n'a presque pas changé à Kentville.

✓ Dans les mois qui viennent, on s'attend à ce que le nombre des mises en chantier fléchisse en raison des séquelles de l'ouragan. En effet, les entrepreneurs devront donner la priorité à la réparation des dommages causés par la tempête aux logements existants et à ceux qui étaient en construction.

S O M M A I R E

1 Les mises en chantier reculent en ce début d'automne

TABLEAUX STATISTIQUES RMR de Halifax

2 Résumé de l'activité par marché visé

3 Activité par secteur et par marché visé

4 Logements en construction par secteur et par marché visé

5 Ventes et prix des nouvelles maisons individuelles selon la catégorie

6 Nombre mensuels de ventes de nouvelles maisons individuelles par fourchette de prix

7 Activité enregistrée par le S.I.A.® - Halifax-Dartmouth

8 Principaux indicateurs économiques - Halifax

S.I.A.® (Service inter-agences) est une marque d'accréditation enregistrée de l'Association canadienne de l'immeuble.



AU COEUR DE L'HABITATION
Canada

TABLEAU I
RÉSUMÉ DE L'ACTIVITÉ PAR MARCHÉ VISÉ
RMR DE HALIFAX
SEPTEMBRE 2003

		EN PROPRIÉTÉ ABSOLUE					
		MAISONS					
		INDIV.	JUM.	EN RANGÉE	EN COPROP.	LOCATIFS	TOTAL
AUTORISATION DE CONSTRUIRE	- Mois courant	123	2	0	20	287	432
	- Année précédente	178	12	0	0	25	215
MISES EN CHANTIER	- Mois courant	149	32	19	0	24	224
	- Année précédente	218	26	0	0	64	308
	- Cumul 2003	1 189	201	86	309	320	2 105
	- Cumul 2002	1 442	144	59	133	567	2 345
LOGEMENTS EN CONSTRUCTION	- 2003	574	119	79	493	569	1 834
	- 2000	669	68	53	259	624	1 673
LOGEMENTS ACHEVÉS	- Mois courant	153	14	29	149	162	507
	- Année précédente	223	24	8	0	0	255
	- Cumul 2003	1 221	150	82	290	490	2 233
	- Cumul 2002	1 054	112	12	130	623	1 931
LOGEMENTS ACHEVÉS ET INOCCUPÉS	- 2003	39	7	0	0	152	198
	- 2002	24	11	0	17	30	82
OFFRE TOTALE	- 2003	613	126	79	493	721	2 032
	- 2002	693	79	53	276	654	1 755
LOGEMENTS ÉCOULÉS	- Mois courant	141	15	29	149	116	450
	- Année précédente	213	20	8	0	57	298
	- Cumul 2003	1 237	146	82	382	371	2 218
	- Cumul 2002	1 081	111	12	155	722	2 081
	Moyenne trimestrielle	151	23	9	37	24	244
	Moyenne annuelle	146	16	6	24	26	218

Source : SCHL

TABLEAU 2
ACTIVITÉ PAR SECTEUR ET PAR MARCHÉ VISÉ
RMR DE HALIFAX
SEPTEMBRE 2003

MISES EN CHANTIER	EN PROPRIÉTÉ ABSOLUE			EN COPROP. LOCATIFS	TOTAL	LOG. ACHEVÉS	EN PROPRIÉTÉ ABSOLUE			EN COPROPRIÉTÉ LOCATIFS	TOTAL		
	MAISONS						EN						
	INDIV.	JUM.	EN RANGÉE				INDIV.	JUM.	RANGÉE				
VILLE DE HALIFAX													
Mois courant	12	8	0	0	10	30	Mois courant	25	12	0	0	94	131
Année précédente	9	2	0	0	0	11	Année précédente	27	2	8	0	0	37
Cumul 2003	130	78	53	298	279	838	Cumul 2003	133	48	32	125	418	756
Cumul 2002	165	16	24	75	405	685	Cumul 2002	137	32	8	75	623	875
VILLE DE DARTMOUTH													
Mois courant	37	6	19	0	14	76	Mois courant	16	2	29	149	4	200
Année précédente	51	22	0	0	0	73	Année précédente	26	10	0	0	0	36
Cumul 2003	278	70	33	11	23	415	Cumul 2003	338	76	47	165	8	634
Cumul 2002	371	78	35	12	98	594	Cumul 2002	229	26	4	9	0	268
BEDFORD-HAMMOND PLAINS													
Mois courant	16	0	0	0	0	16	Mois courant	24	0	0	0	64	88
Année précédente	40	0	0	0	64	104	Année précédente	22	0	0	0	0	22
Cumul 2003	185	2	0	0	18	205	Cumul 2003	172	2	3	0	64	241
Cumul 2002	283	0	0	46	64	393	Cumul 2002	206	2	0	46	0	254
SACKVILLE													
Mois courant	9	0	0	0	0	9	Mois courant	26	0	0	0	0	26
Année précédente	22	0	0	0	0	22	Année précédente	60	4	0	0	0	64
Cumul 2003	94	4	0	0	0	98	Cumul 2003	97	2	0	0	0	99
Cumul 2002	175	12	0	0	0	187	Cumul 2002	153	14	0	0	0	167
FALL RIVER-BEAVERBANK													
Mois courant	13	0	0	0	0	13	Mois courant	9	0	0	0	0	9
Année précédente	17	0	0	0	0	17	Année précédente	38	0	0	0	0	38
Cumul 2003	145	4	0	0	0	149	Cumul 2003	111	2	0	0	0	113
Cumul 2002	136	2	0	0	0	138	Cumul 2002	113	0	0	0	0	113
COMTÉ DE HALIFAX - SECTEUR SUD-OUEST													
Mois courant	17	18	0	0	0	35	Mois courant	24	0	0	0	0	24
Année précédente	18	0	0	0	0	18	Année précédente	21	8	0	0	0	29
Cumul 2003	210	42	0	0	0	252	Cumul 2003	195	18	0	0	0	213
Cumul 2002	152	34	0	0	0	186	Cumul 2002	128	38	0	0	0	166
COMTÉ DE HALIFAX - SECTEUR EST													
Mois courant	45	0	0	0	0	45	Mois courant	29	0	0	0	0	29
Année précédente	61	2	0	0	0	63	Année précédente	29	0	0	0	0	29
Cumul 2003	147	1	0	0	0	148	Cumul 2003	175	2	0	0	0	177
Cumul 2002	160	2	0	0	0	162	Cumul 2002	88	0	0	0	0	88

Source : SCHL

TABLEAU 3
LOGEMENTS EN CONSTRUCTION PAR SECTEUR ET PAR MARCHÉ VISÉ
RMR DE HALIFAX
SEPTEMBRE 2003

	EN PROPRIÉTÉ ABSOLUE			EN COPROPRIÉTÉ	LOCATIFS	TOTAL
	MAISONS INDIV.	IUM.	EN RANGÉE			
VILLE DE HALIFAX						
Mois courant	51	40	45	478	528	1142
Année précédente	55	4	16	75	506	656
VILLE DE DARTMOUTH						
Mois courant	180	46	34	15	23	298
Année précédente	239	58	37	56	54	444
BEDFORD-HAMMOND PLAINS						
Mois courant	68	0	0	0	18	86
Année précédente	120	0	0	128	64	312
SACKVILLE						
Mois courant	23	2	0	0	0	25
Année précédente	52	0	0	0	0	52
FALL RIVER-BEAVERBANK						
Mois courant	67	2	0	0	0	69
Année précédente	50	2	0	0	0	52
COMTÉ DE HALIFAX - SECTEUR SUD-OUEST						
Mois courant	91	28	0	0	0	119
Année précédente	53	2	0	0	0	55
COMTÉ DE HALIFAX - SECTEUR EST						
Mois courant	94	1	0	0	0	95
Année précédente	100	2	0	0	0	102

Source : SCHL

OBTENEZ LES DERNIÈRES PRÉVISIONS
PERSPECTIVES DU MARCHÉ DU LOGEMENT

S'il est important que vous ayez les prévisions les plus récentes et précises pour dresser votre plan commercial, la publication **Perspectives du marché du logement** de Halifax est un outil essentiel. Cette publication vous fournit les dernières analyses, tendances et prévisions sur l'économie et les marchés de l'habitation de Halifax.

Pour obtenir des renseignements sur la façon de commander, appelez Johannes O'Callaghan au (902) 426-4708.

TABLEAU 4
VENTES ET PRIX DES NOUVELLES MAISONS INDIVIDUELLES SELON LA CATÉGORIE
RMR DE HALIFAX
SEPTEMBRE 2003

Catégorie	Mois courant	Année précédente	Cumul 2003	Cumul 2002
Maisons de plain-pied				
Nombre de ventes	29	26	124	149
Prix moyen	173 424 \$	169 250 \$	171 334 \$	160 602 \$
Prix médian	164 000 \$	158 500 \$	166 950 \$	156 000 \$
Maison à demi-niveaux				
Nombre de ventes	19	18	259	152
Prix moyen	190 984 \$	156 461 \$	172 971 \$	165 101 \$
Prix médian	179 800 \$	160 350 \$	169 800 \$	160 400 \$
Un et demi étages				
Nombre de ventes	2	2	12	6
Prix moyen	230 000 \$	176 500 \$	235 683 \$	178 000 \$
Prix médian	230 000 \$	176 500 \$	250 000 \$	180 000 \$
Maisons à deux étages				
Nombre de ventes	61	116	639	583
Prix moyen	256 884 \$	230 124 \$	240 506 \$	214 944 \$
Prix médian	225 000 \$	191 950 \$	217 900 \$	189 900 \$
Autres				
Nombre de ventes	29	50	185	186
Prix moyen	126 297 \$	141 436 \$	150 727 \$	146 451 \$
Prix médian	96 800 \$	150 950 \$	158 000 \$	150 400 \$
Inconnue				
Nombre de ventes	0	1	17	2
Prix moyen	0 \$	215 900 \$	90 347 \$	198 900 \$
Prix médian	0 \$	215 900 \$	191 950 \$	181 900 \$
Totale				
Nombre de ventes	140	213	1236	1078
Prix moyen	203 218 \$	195 079 \$	205 251 \$	188 351 \$
Prix médian	180 000 \$	171 000 \$	184 000 \$	170 000 \$

Source : SCHL

VOUS AIMERIEZ EN SAVOIR PLUS SUR LES PRODUITS OFFERTS PAR LE GROUPE DE RECHERCHE DE LA SCHL?

La SCHL s'est engagée à venir en aide aux Canadiens et au secteur de l'habitation, et la recherche joue un rôle important à cet égard. Nous effectuons des recherches de pointe pour trouver des réponses aux questions nationales touchant à l'habitation, accroître l'abordabilité du logement, élargir le choix de logements et améliorer les conditions de logement et de vie, de même que la compétitivité des marchés. Nous menons des recherches conjointes avec d'autres organismes. Nous octroyons des subventions et nous décernons des prix pour stimuler l'innovation et soutenir le milieu de la recherche sur le logement. Pour discuter de vos besoins de recherche et en savoir davantage sur les types de recherche qu'effectue la SCHL, veuillez communiquer avec :

M. Kris Leaman
Tél. : (902) 426-4686
Télééc. : (902) 426-9991
Site Web : <http://www.cmhc-schl.ca>

**TABLEAU 5 - NOMBRE MENSUEL DE NOUVELLES VENTES DE MAISONS INDIVIDUELLES PAR FOURCHETTE DE PRIX
RMR DE HALIFAX**

Période	<89,999 \$		90,000 \$ - 119,999 \$		120,000 \$ - 149,999 \$		150,000 \$ - 199,999 \$		200,000 \$ - 249,999 \$		>250,000 \$		Ventes totales	Prix moyen	Prix médian
	Ventes	%	Ventes	%	Ventes	%	Ventes	%	Ventes	%	Ventes	%			
Septembre 2002	10	4,7%	4	1,9%	37	17,4%	101	47,4%	19	8,9%	42	19,7%	213	195 079 \$	171 000 \$
Octobre 2002	4	2,8%	3	2,1%	11	7,7%	71	49,7%	19	13,3%	35	24,5%	143	215 946 \$	187 000 \$
Novembre 2002	1	0,9%	0	0,0%	9	8,5%	56	52,8%	10	9,4%	30	28,3%	106	224 031 \$	178 500 \$
Décembre 2002	5	2,6%	3	1,6%	28	14,5%	104	53,9%	25	13,0%	28	14,5%	193	197 104 \$	176 900 \$
Janvier 2003	8	6,3%	1	0,8%	14	11,1%	67	53,2%	14	11,1%	22	17,5%	126	192 479 \$	178 900 \$
Février 2003	0	0,0%	1	0,7%	25	17,7%	72	51,1%	14	9,9%	29	20,6%	141	202 549 \$	169 900 \$
Mars 2003	9	6,0%	1	0,7%	52	34,7%	58	38,7%	11	7,3%	19	12,7%	150	183 876 \$	169 800 \$
Avril 2003	0	0,0%	0	0,0%	14	14,7%	42	44,2%	16	16,8%	23	24,2%	95	214 944 \$	190 000 \$
Mai 2003	1	0,8%	1	0,8%	8	6,1%	63	47,7%	27	20,5%	32	24,2%	132	212 342 \$	189 900 \$
Juin 2003	5	3,9%	1	0,8%	10	7,9%	68	53,5%	22	17,3%	21	16,5%	127	199 008 \$	185 600 \$
Juillet 2003	5	2,9%	0	0,0%	3	1,8%	99	57,9%	29	17,0%	35	20,5%	171	210 456 \$	189 900 \$
Août 2003	2	1,3%	0	0,0%	10	6,5%	70	45,5%	23	14,9%	49	31,8%	154	228 158 \$	198 950 \$
Septembre 2003	9	6,4%	13	9,2%	5	3,5%	65	46,1%	19	13,5%	30	21,3%	141	203 218 \$	180 000 \$

Source : SCHL

**TABLEAU 6 - NOMBRE MENSUEL DE NOUVELLES VENTES DE MAISONS INDIVIDUELLES INOCCUPÉS PAR FOURCHETTE DE PRIX
RMR DE HALIFAX**

Période	<89,999 \$		90,000 \$ - 119,999 \$		120,000 \$ - 149,999 \$		150,000 \$ - 199,999 \$		200,000 \$ - 249,999 \$		>250,000 \$		Logements totaux	Prix moyen	Prix médian
	Logements	%	Logements	%	Logements	%	Logements	%	Logements	%	Logements	%			
Septembre 2002	0	0,0%	0	0,0%	2	8,3%	6	25,0%	3	12,5%	13	54,2%	24	297 041 \$	269 950 \$
Octobre 2002	0	0,0%	1	2,4%	3	7,3%	15	36,6%	7	17,1%	15	36,6%	41	248 163 \$	224 000 \$
Novembre 2002	0	0,0%	1	2,0%	4	8,0%	23	46,0%	7	14,0%	15	30,0%	50	215 572 \$	176 950 \$
Décembre 2002	0	0,0%	0	0,0%	3	5,5%	21	38,2%	7	12,7%	24	43,6%	55	246 498 \$	229 900 \$
Janvier 2003	0	0,0%	0	0,0%	0	0,0%	14	37,8%	3	8,1%	20	54,1%	37	274 116 \$	269 900 \$
Février 2003	0	0,0%	0	0,0%	1	2,4%	16	38,1%	5	11,9%	20	47,6%	42	262 155 \$	244 450 \$
Mars 2003	0	0,0%	0	0,0%	5	8,5%	23	39,0%	14	23,7%	17	28,8%	59	233 449 \$	209 000 \$
Avril 2003	0	0,0%	0	0,0%	2	6,5%	14	45,2%	1	3,2%	14	45,2%	31	245 867 \$	198 900 \$
Mai 2003	2	6,7%	0	0,0%	2	6,7%	11	36,7%	2	6,7%	13	43,3%	30	231 464 \$	222 450 \$
Juin 2003	1	3,7%	0	0,0%	1	3,7%	11	40,7%	1	3,7%	13	48,1%	27	236 544 \$	213 900 \$
Juillet 2003	0	0,0%	0	0,0%	2	8,0%	11	44,0%	1	4,0%	11	44,0%	25	254 812 \$	190 000 \$
Août 2003	0	0,0%	0	0,0%	0	0,0%	8	29,6%	3	11,1%	16	59,3%	27	272 800 \$	260 000 \$
Septembre 2003	0	0,0%	0	0,0%	0	0,0%	13	33,3%	4	10,3%	22	56,4%	39	274 722 \$	259 900 \$

Source : SCHL

TABLEAU 7 : ACTIVITÉ ENREGISTRÉE PAR LE S.I.A.® HALIFAX-DARTMOUTH

INDICATEUR	Août			Cumul annuel		
	2002	2003	Per Cent Change	2002	2003	Per Cent Change
Nouv. Incrip.	702	731	4,1%	7 504	7 382	-1,6%
Ventes (log.)	481	435	-9,6%	5 366	4 933	-8,1%
Prix moyen	\$147 918	\$158 634	7,2%	\$147 892	\$160 472	8,5%

Source: Association canadienne de l'immeuble (ACI)

Note: La Nova Scotia Association of Realtors a adopté le nouveau logiciel du S.I.A.

en juillet 2003 ® Par conséquent, l'activité enregistrée par le S.I.A. ®

indiquée dans le présent tableau englobe des données sur les logements existants et les logements neufs. Les chiffres de ce mois-ci pour Halifax-Dartmouth sont fondés sur les estimations relatives aux parts de marché formulées par l'ACI. S.I.A. ® est une marque déposée de l'Association canadienne de l'immeuble.

PRINCIPAUX INDICATEURS ÉCONOMIQUES

HALIFAX

Indicateur	Périodes	2002	2003	Var. en %
Population active (milliers)	septembre	201,8	206,2	2,2%
Personnes employées (milliers)	septembre	187,0	191,7	2,5%
Taux de chômage (milliers)	septembre	7,3%	7,0%	---
Permis de construire résidentiels (milliers)	août	25 190	24 384	-3,2%
Non résidentiels		6 183	17 464	182,5%
Total		31 373	41 848	33,4%
IPC Halifax	août	120,0	123,1	2,6%
Indices des prix logements neufs	août			
Total		114,8	119,7	4,3%
Composante logement		116,4	121,5	4,4%
Composante terrain		112,1	115,8	3,3%

Source : Statistique Canada

VOUS AVEZ BESOIN DE RENSEIGNEMENTS PLUS DÉTAILLÉS?

Les produits et services d'analyse de marché sont conçus pour répondre à vos besoins. La SCHL est la source d'analyses d'experts et de renseignements complets sur le marché de l'habitation. Si vous oeuvrez dans le secteur de l'habitation, il est crucial que vous compreniez les tendances et les enjeux qui influent sur les marchés de l'habitation de la Nouvelle-Écosse. Rien ne remplace l'analyse approfondie et concise de l'évolution du marché de l'habitation que vous propose la SCHL.



Votre lien avec le marché de l'habitation

Communiquez avec Dave McCulloch ou Dustin Quirk dès aujourd'hui.

Tél. : (902) 426-8465 ou (902) 426-8348

Télé. : (902) 426-9991

Site Web : <http://www.cmhc-schl.gc.ca>

Actualités habitation est publiée 12 fois l'an pour le marché de Halifax. L'abonnement annuel à *Actualités habitation* pour Halifax est de 100 \$, taxes en sus. Ce document est également disponible en anglais. Pour obtenir de plus amples renseignements ou pour vous abonner, veuillez communiquer avec Johannes O'Callaghan, Centre d'affaires de l'Atlantique, (902) 426-4708. N° de commande 2083

This report is also available in English. Contact Johannes O'Callaghan at the Atlantic Business Centre at (902) 426-4708.

© 2003 Société canadienne d'hypothèques et de logement. Tous droits réservés. La reproduction, l'entreposage ou la transmission d'un extrait quelconque de cet ouvrage, par quelque procédé que ce soit, tant électronique que mécanique, par photocopie ou par micro-film, sont interdits sans l'autorisation préalable écrite de la Société

canadienne d'hypothèques et de logement. Tous droits de traduction et d'adaptation réservés pour tous les pays. La traduction d'un extrait quelconque de cet ouvrage est interdite sans l'autorisation préalable écrite de la Société canadienne d'hypothèques et de logement. Les renseignements, les analyses et les opinions contenus dans cet

ouvrage sont fondés sur des sources jugées fiables, mais dont l'exactitude ne peut être garantie. Les renseignements, les analyses et les opinions ne constituent pas des déclarations pour lesquelles la Société canadienne d'hypothèques et de logement ou ses employés assument la responsabilité.



TABLEAU 8
MISES EN CHANTIER ET ACHÈVEMENTS PAR SECTEUR ET MARCHÉ VISÉ
NOUVELLE-ÉCOSSE
TROISIÈME TRIMESTRE 2003

MISES EN CHANTIER	EN PROPRIÉTÉ ABSOLUE					ACHÈVEMENTS	EN PROPRIÉTÉ ABSOLUE				
	INDIV.	JUM.	RANGÉE	LOCATIF	TOTAL		INDIV.	JUM.	EN RANGÉE	LOCATIF	TOTAL
AR DE CAP-BRETON											
Trimestre courant	45	16	0	3	64	Trimestre courant	9	4	0	0	13
Année précédente	47	2	0	4	53	Année précédente	39	0	0	0	39
Cumul 2003	102	32	0	7	141	Cumul 2003	117	38	0	7	162
Cumul 2002	91	10	0	4	105	Cumul 2002	89	10	0	0	99
AR DE NEW GLASGOW											
Trimestre courant	14	2	0	0	16	Trimestre courant	10	2	0	12	24
Année précédente	2	0	0	0	2	Année précédente	19	0	0	0	19
Cumul 2003	40	2	0	12	54	Cumul 2003	42	4	0	14	60
Cumul 2002	33	2	0	2	37	Cumul 2002	59	10	0	0	69
AR DE TRURO											
Trimestre courant	36	6	4	4	50	Trimestre courant	21	4	0	4	29
Année précédente	43	10	0	0	53	Année précédente	9	0	0	16	25
Cumul 2003	81	10	4	59	154	Cumul 2003	95	18	0	8	121
Cumul 2002	84	12	0	9	105	Cumul 2002	51	4	0	45	100
AR DE KENTVILLE											
Trimestre courant	10	0	0	0	10	Trimestre courant	12	0	0	8	20
Année précédente	4	0	0	8	12	Année précédente	11	0	0	0	11
Cumul 2003	28	6	0	0	34	Cumul 2003	27	6	0	8	41
Cumul 2002	28	0	0	8	36	Cumul 2002	38	2	0	6	46
RÉGIONS RURALES DE N.É.											
Trimestre courant	460	23	12	6	501	Trimestre courant	111	0	0	0	111
Année précédente	198	4	18	2	222	Année précédente	102	4	0	0	106
Cumul 2003	924	45	51	60	1080	Cumul 2003	1069	15	30	2	1116
Cumul 2002	749	12	18	30	809	Cumul 2002	670	42	0	38	750